



联合国开发计划署、
联合国人口基金和
联合国项目事务厅
执行局

Distr.: General
15 June 2012
Chinese
Original: English

2012 年度会议

2012 年 6 月 25 日至 29 日，日内瓦

临时议程项目 5

国家方案和相关事项

国家方案的延长

署长的说明

摘要

本说明载有关于延长不丹、哥伦比亚、科摩罗、古巴、墨西哥、纳米比亚、尼日利亚、卢旺达、多哥和突尼斯国家方案的信息。署长核准了国家方案首次延长一年的请求并把它提交执行局备查。关于国家方案第二次延长一年和延长两年的请求提交执行局核准。

决定的要点

如表 1 所述，执行局不妨注意到不丹、古巴、墨西哥、尼日利亚和多哥国家方案首次延长一年的情况，即从 2013 年 1 月 1 日延长至 12 月 31 日，以及卢旺达国家方案延长六个月，即从 2013 年 1 月 1 日延长至 6 月 30 日。

如表 2 所述，执行局不妨核准哥伦比亚和科摩罗国家方案延长两年，自 2013 年 1 月 1 日延长至 2014 年 12 月 31 日，以及纳米比亚和突尼斯国家方案第二次延长一年，自 2013 年 1 月 1 日延长至 12 月 31 日。



附件

表 1
2012 年 1 月以来经署长核准延长国家方案的情况

| 国家 | 原国家合作框架期间 | 拟议延长年份 | 理由和解释 | | |
|------|-------------|----------------|---|--------|---|
| | | | 联合国协调 | 国内政局发展 | 执行和/或其他问题 |
| 不丹 | 2008-2012 年 | 2013 年 | | | 不丹王国政府和联合国国家工作队商定把联合国发展援助框架（联发援框架）延长至 2013 年年底，以便与国家五年规划周期相一致。 |
| 古巴 | 2008-2012 年 | 2013 年 | | | 古巴政府和联合国国家工作队商定把联发援框架延长一年，以便按照国家规划周期阐述联合国的支助。 |
| 墨西哥 | 2008-2012 年 | 2013 年 | | | 墨西哥政府和联合国国家工作队商定把联发援框架延长一年，以便与国家规划周期相一致。 |
| 尼日利亚 | 2009-2012 年 | 2013 年 | 尼日利亚政府和联合国国家工作队商定把联发援框架延长一年，以便与国家规划周期相一致，并在联发援进程中考虑一体行动的各种选项。 | | |
| 卢旺达 | 2008-2012 年 | 2013 年 1 月-6 月 | | | 卢旺达政府和联合国国家工作队商定延长国家方案，以便与联发援框架以及始于 2013 年 7 月的《经济发展和减贫战略》的周期相一致。 |
| 多哥 | 2008-2012 年 | 2013 年 | | | 多哥政府和联合国国家工作队商定把联发援框架延长一年，以便与国家规划周期相一致。 |

表 2
请求执行局核准延长的国家方案

| 国家 | 原国家合作框架 所涵盖的年份 | 已核准的延长 所涵盖的年份 | 拟议延长年份 | 延长 | | 理由和解释 | | |
|------|-------------------|------------------|--------|-------------|-------------|-------|--------|--|
| | | | | 第二次 延长一年 | 两年 | 联合国协调 | 国内政局发展 | 其他 |
| 哥伦比亚 | 2008- 2012 年 | — | — | — | 2013-2014 年 | | | 哥伦比亚政府和联合国国家工作队商定把联发援框架延长两年，以使联合国发展援助与 2010-2014 年国家发展计划完全一致。 |
| 科摩罗 | 2008- 2012 年 | — | — | — | 2013-2014 年 | | | 科摩罗联盟政府和联合国国家工作队商定把联发援框架延长两年，以使联合国发展援助与即将从 2015 年开始的国家规划周期完全一致。 |
| 纳米比亚 | 2006- 2010 年 | 2011- 2012 年 | 2013 年 | 2013 年 | — | | | 纳米比亚政府请求第二次将开发计划署国家方案延长一年，以便与已经延长到 2013 年的联发援框架相一致，从而使该国政府有充分的时间确定其《国家发展计划四》。 |
| 突尼斯 | 2007- 2011 年 | 2012 年 | 2013 年 | 2013 年 | — | | | 突尼斯政府请求将开发计划署国家方案延长一年，以便与 2011-2013 年联合国过度战略相一致，该战略在政治改革后替代了 2007-2011 年联发援框架。 |

CCF——国家合作框架。